

E-MAIL

Tutorials



Traduire cette page  
 Anglais  
 Microsoft® Translator

- Accueil
- Quoi de neuf ?
- Themes de Montage
- Motion Titles
- Invités
- Tutoriels
- Demo
- Ressources
- Livre d'or
- Vos réalisations I
- Liens

pages vues

## Sauvegardez les tutoriels de ce site sur votre PC

Mis à jour le 14 Octobre 2010

### Le sujet

Gert Oskar a été le premier à renseigner mon [livre d'or](#). A cette occasion, il m'a rappelé que l'une de ses anciennes demandes consistant à disposer de mes différents tutoriels au format PDF afin de pouvoir les consulter librement sans être connecté au site. La gestion de ce site, ainsi que la création de son contenu, me prennent beaucoup de temps (mais j'aime ça !). Je n'ai donc pas la possibilité de formater également mes tutoriels dans un second format de présentation.

Vous aurez également noté que je n'ai pas trouvé le temps de faire une version Anglaise de ces tutoriels. J'essaye simplement de vérifier que la version originale en Français soit à peu près compréhensible une fois traduite par "Bing Translator". Il m'est donc encore moins possible d'envisager faire une version Anglaise en PDF ...

Evidemment, j'ai trouvé une solution, simple à mettre en oeuvre, et qui vous permettra de créer les fichiers PDF dans la langue de votre choix (dans la limite de celles proposées par "Bing Translator", et avec ses petits défauts, mais comme me dit souvent mon père, "Mieux c'est plus cher !")

Le contenu de ce site est entièrement gratuit 😊, rassurez-vous, je continue à vous proposer des solutions gratuites. (mais toujours de qualité)

Nous allons installer le logiciel libre [pdfcreator](#) dont la fonction est de créer une imprimante virtuelle. La sortie d'impression est dans ce cas un fichier PDF .

Nous utiliserons ensuite cette nouvelle imprimante virtuelle pour enregistrer les pages Web contenant les tutoriels, ceci après les avoir correctement mises en pages.

Vous pourrez ensuite utiliser cette nouvelle imprimante virtuelle pour tout autre usage nécessitant la création de fichiers PDF depuis n'importe quel logiciel capable d'imprimer.

### Installer Pdf Creator

Commençons donc par installer [pdfcreator](#) sur notre PC à l'adresse Web mentionnée dans notre page de liens. vous arriverez sur cette page du site de logiciel libre sourceforge.net ...

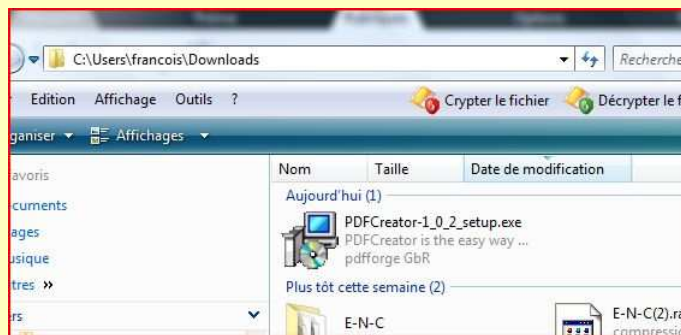


Cliquez sur le bouton télécharger. Selon le navigateur internet que vous utilisez, la procédure d'installation va légèrement changer. Avec Internet Explorer, une fenêtre s'ouvre vous proposant au choix :

- d'exécuter le logiciel,
- de l'enregistrer
- ou quitter la procédure.

Choisissez "Exécuter". Le site Sourceforge.net est très sérieux, et les logiciels proposés y sont exempts de tout virus. Avec Firefox, il vous faudra choisir "Enregistrer", puis aller dans le répertoire dans lequel le fichier aura été téléchargé puis double cliquer sur le fichier PDFCreator-1\_0\_2\_setup.exe pour lancer l'installation.

**Astuce :** Si vous ignorez dans quel répertoire firefox enregistre les fichiers téléchargés, vous pourrez le savoir en ouvrant le menu "Outils>Option>Général"



Vista et Seven vont vous demander de confirmer que vous êtes à l'origine de cette installation 😊

Sélectionnez la langue de dialogue du logiciel, validez l'acceptation de la licence, et répondez aux différentes questions posées.

Décochez la case d'installation du moteur de recherche Yahoo par défaut (sauf si c'est votre choix !) afin de préserver votre



### Perfectionnez votre technique de prise de vues !

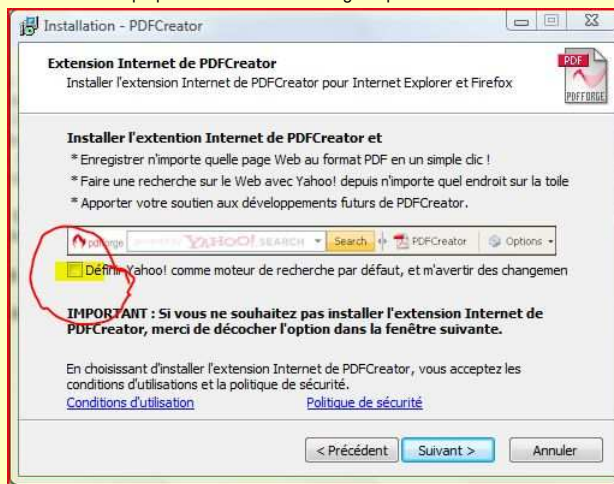
Thierry Philippon, responsable du site [www.magazinevideo.com](#) vient de créer 2 DVDs de formation (les seuls existant en Europe) offrant à l'amateur de vidéo des exemples techniques et pratiques pour réussir ses reportages et ses films de voyage. Intitulés "Les meilleures techniques des pros pour vos reportages et vos films de voyage", les DVD contiennent des conseils...



### News

- 22 Juillet 2010 : [Concevoir le thème 204 pas à pas](#)
- 05 Juillet 2010 : [Voici le langage de programmation des thèmes de montage](#)
- 08 Mai 2010 : [personnaliser les thèmes de montage](#)

configuration, puis validez les autres choix proposés. L'installation du logiciel peut alors démarrer.



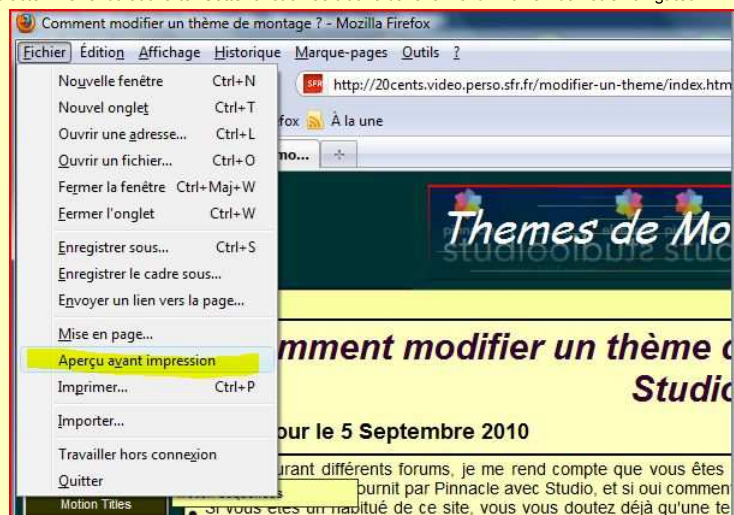
Normalement, le kit d'installation détecte la langue d'installation de Windows, et vous propose par défaut les réglages correspondants.

A la fin de l'installation, il sera nécessaire de redémarrer votre ordinateur pour que l'imprimante virtuelle soit prise en compte.



## Réglage de la mise en page

Pour créer nos fichiers PDF, nous allons tout simplement utiliser la fonction d'impression de notre navigateur internet. Bien sûr, avant d'imprimer, il est prudent d'utiliser la fonction d'aperçu avant impression pour voir et éventuellement régler les paramètres afin d'obtenir le rendu souhaité. Cette fonction se trouve dans le menu "Fichier" de votre navigateur.



Ici, vous pourrez choisir de régler l'échelle (important, car la feuille de papier est moins large que votre écran, et il est donc nécessaire de réduire l'échelle pour retrouver une mise en page correcte ...)

Si vous imprimer en mode portrait, une échelle de 60% vous donnera un résultat correct.

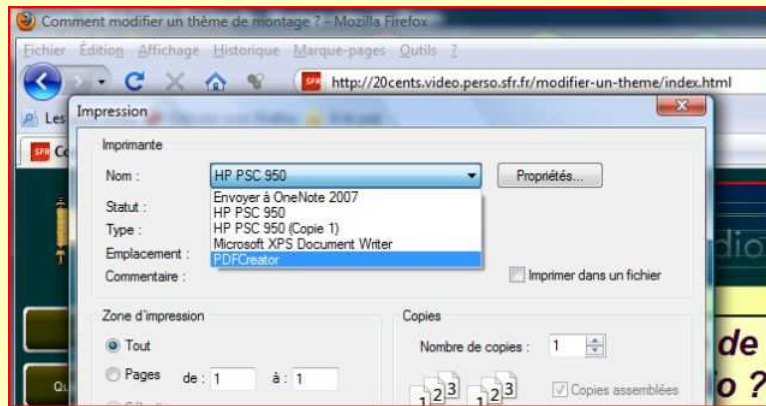
L'option "Mise en page" vous permettra également d'ajuster les marges à gauche et à droite. Faites attention toutefois à ne pas trop les réduire si vous souhaitez pouvoir ensuite imprimer votre document. La plupart des imprimantes ne sont pas capables d'imprimer sur toute la largeur du papier.

**A noter :** vos réglages seront conservés d'une session à l'autre

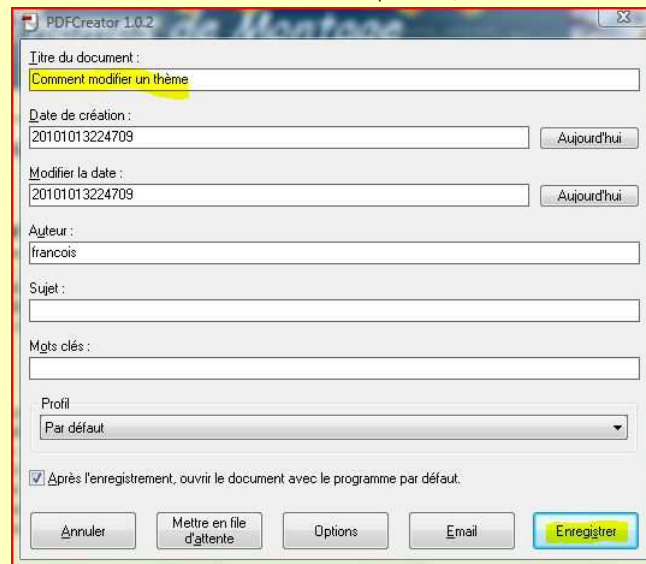


## Impression

Lorsque vous êtes satisfait des réglages, fermez l'aperçu avant impression, et ouvrez le menu impression. Sélectionnez l'imprimante PDFCreator.



Il faut maintenant donner le nom de fichier de votre choix dans la fenêtre qui s'ouvre, et c'est terminé !



## Traduire le tutoriel dans une autre langue !

Rien de plus simple ! Si vous utilisez le traducteur automatique de ce site, votre fichier PDF sera naturellement le résultat de la traduction. Si vous voulez imprimer un tutoriel dans une autre langue, il suffira de la sélectionner dans le Widget de sélection de langage, puis d'imprimer dans PDFCreator.

A titre de démonstration, voici les fichiers PDF en Français et en Anglais produits selon cette technique.

## Démonstration

Ce tutoriel en français

This tutorial in English

XiTi